



SHIKE UDO KIER **UDO KIER IDO KIER I**

WWW.UFOINHEREYES.COM

WRITTEN AND DIRECTED BY SABOTAGE SISTER A.K.A. XIAOLU GUO DIRECTOR OF PHOTOGRAPHY MICHAL TYWONIUK ART DIRECTOR JUN YAO DIRECTOR OF SOUND PHILIPPE CIOMPI EDITOR NIKOLAI HARTMANN ORIGINAL MUSIC BY MOCKY coproducer NDR/ARTE commissioning editors Jeanette Würl Andreas Schreitmüller associate producers Alberto Fanni Flaminio Zadra executive producer FATIH AKIN produced by Klaus MAECK starring SHI KE UDD KIER based on the novel "UFO in Her EYES" by Xiaolu guo produced by Corrazón International in co-production with NDR/ARTE in association with DORJE FILM

Asia Cine DIGITAL Serman



SYNOPSIS

Simple woman Kwok Yun leads a peasant's life in is blind to the dangers such radical change can the peaceful mountains around remote Three-Headed bring, especially to the environment. Bird Village. She lives with her grandfather and works as a laborer. She has no dreams of a differ- Kwok Yun is also transformed into the shining exent life, no great plans for the future.

man, Kwok Yun sees a UFO - a giant glowing thing she's destined for something more than the governin the shape of a dumpling! Later that same day, ment's power-hungry plans ... she also helps a snake-bitten American businessman, who disappears as mysteriously as the UFO.

The ambitious village leader Chief Chang uses Kwok Yun's unexpected events for political gain. She stimulates tourism with UFO tours and gets the local economy roaring with progress. Busy aspiring to strengthen relations with the USA, she

ample of a "model peasant." She is promoted and groomed for a bright new future by pushy Chief One day, after a countryside tryst with a married Chang. But Kwok Yun's heart is whispering that

COMMENTS FROM WRITER-DIRECTOR XIAOLU GUO

GROWING UP IN RURAL CHINA

province of south China. I remember the old peasants with white hair carrying their water buckets up and down on the hills, farmers who suffered from choice in your life. There was nothing apart from drought plowing in their fields, full of bitterness and dark emotions. The oldest were always the most tion and a even tougher totalitarian society. fascinating because they have lived through it all. They had witnessed the radical changes of China's IN THE TURMOIL OF GLOBALIZATION history, and experienced first hand the chaos of As a filmmaker from a rural village, I wanted changes of the last half-century - from Feudalism to tell a story of China in the turmoil of gloto Communism, and now Capitalism. Most of them had balization. I think that radical industrial and grown up with memories of the Emperors' time of economic change can overpower any cultural identislavery, and now kids drank Coca Cola and sat before ty. It forces revaluation of the old values. I often the computer all day long playing games. The old think China is progressing greatly not in a Chinese ones could not adjust to the new society and lived way, but in an American way. When one understands the rest of their lives steeped in sorrow and anger. his or her roots and has a deep connection to the

The young ones were bored by the village and just I grew up in a rural Chinese village in Zhejiang wanted to leave. I remember this because I felt it myself - the troubled feeling under the hot sun in the abandoned rice fields where there was no other poverty and the oppression of a very strong tradi-

land and its history, then there is an understand- A PATH FOR SURVIVAL by this global commercial fever.

playing of a historical game within a totalitarian his task which can never be completed. In UFO IN HER EYES, the character of Kwok Yun is being tested by cost of her personal life, she is the catalyst of a certain system. Although she is largely punished in her present life in the village, I didn't want by the scope of past and future coming together in fable-like way.

ing about reality and a cautiousness toward current I'm particularly drawn to the idea of how a small events. But I think that China is being carried away person tries to find a path for survival, amid the This phenomenon is not restricted to China, so UFO society - it is the perpetual story of Sisyphus and IN HER EYES is a local yet totally universal story. It's universal in the sense that no one. no matter how unimportant they might seem, is immune from the reality in an almost gulag-like environment. At the big economic machine rolling over our lives. This could happen in a small village in Spain or a farm in Germany, anywhere land, inhabited or not, must be destroyed to make room for a new airport or a her to be punished in the future. I am intrigued mobile phone company. The victim of blind progress is manifested by older one's destiny. But I didn't want to wrap up the peasants, farm land our natural landscapes. Now story with some general assertion, so Kwok Yun's this balance is being destroyed and we won't be able future is left somewhat open, in a bewildered and to get it back.





EMBRACING VISUAL POWER

language, and have not been very visual nor composed with multiple characters. UFO IN HER EYES She's a very open person in real-life, which is is the first novel that I wrote that appeared to probably why she was able to have so much fun in me right away as a possible film story. The adaptation from novel to script seemed very natural. larly in UFO IN HER EYES, the character of Bill What inspired me about filmmaking is that I can Huang is also a satirical character based on revisually deliver so many strong and unique faces, ality. New millionaire Bill Huang is obviously a voices, laughters, so many different landscapes. Chinese version of Bill Gates. China is now full of With words alone, I cannot possibly give such spe- these Bill Huang-like businessmen. Entrepreneurs cific depiction. That said, I never want to make from peasant backgrounds who got rich by selling a gray film with lifeless images. I believe in simple goods like wash basins or pig feed. Then embracing visual power. As a writer and filmmaker, they transform themselves into modern urban fig-I think that my style is that of a fabulist, a ures and start conducting bigger business in the tale teller, even when I write autobiographical major cities. Like Bill Huang in the film, they material. Rural life is very much rooted in myth, share their experiences by giving seminars like fantasy, folklore. I believe that a story should "10 Rules for Getting Rich." not retain its potential. It should be stretched horizontally and vertically, as long as it holds on to its original roots.

CHIEF CHANG & BILL HUANG

Most of my past novels are more into playing with Village Chief Chang is played broadly satirical by Mandy Zhang, a professional actress from Shanghai. creatively bringing this character to life. Simi-

UDO KIER AS "THE AMERICAN"

German actor Udo Kier was perfect to give the alien In UFO IN HER EYES, the camerawork was very sensihint necessary for the American man that peas- tive to the villagers' daily activities, as well ant Kwok Yun finds stranded in the rice fields. as to the mountains, the vegetation and the animals I didn't want someone with a typical all-American - to show their physical beauty and their changes look to play the role. I was looking for a Western through the story's timeline. For example, from face, but an ambiguous one. Someone not so easily the start, I imagined close ups of earthworms under read or identified. Someone you would ask instant- a farmer's tool or roots being pulled out from the ly when you see him: "Who is he? Where does he come soil, closeups of fields being dug up and destroyed from?" Udo actually lives in Los Angeles. Since by tractors. I took this a step further by filming Americans are basically immigrants - foreigners the point of view of certain animals to enhance in the first place - it made sense to me that Udo the political fable tone of UFO IN HER EYES. Those could play this mysterious American. His characmoments might seem odd but they become more coherter also represents the fascination, admirable or ent by the end of the film. We are those powerless negative, for all that is American. insects, those earthworms, observing this powerful and indifferent universe. I wanted the film to have a surreal touch, a tone that goes beyond those naturalistic realist works which Chinese cinema is known for.

SENSITIVE TO DAILY LIFE

THE LOOK OF NEW CAPITALISM

real houses, but we modified them towards a more limited. It's generally either very negative besubjective and representational style. The first cause of our communist background, or very idealpart of the film is about the "memory of under- istic and old-fashioned because of the opinions of development", with Village Chief's old communist certain foreign academics. However someone feels office still decorated with Mao and Che posters, about China, whatever someone knows about China, while old fisherman Carp Li's pond is like a peace- I hope that they will be moved by the story's ful fairy tale land. The second part of the film conflicts and those magnified characters, by the - "the future is unwritten" - combined locations questions raised between the different landscapes from the old village with locations in a nearby seen in UFO IN HER EYES. I believe that watching a town to achieve the multi-perspective that the film is not simply about enjoyment, but also about village is developing fast and loud. The set in the opening up dialogues, encouraging self-examinition second part was exaggerated and made ridiculous. and hopefully leading to some sort of enlightment For example, millionaire Bill Huang's golden con- or discovery. ference hall and the Village Chief's CCTV monitorfilled new office, both display the characteristic look of new capitalism.

OPENING UP DIALOGUES

In terms of set design, we used real locations and I believe that the West's knowledge about China is

NOT DISTANCED FROM CHINA

Although I have been based in London for several I think that my personal style is the combination years now, I still spend a couple months per year of the documentary approach and improvisational in China. So, despite the rapid changes, I don't method with actors. I am used to no-budget filmmakfeel distanced from China. What I consider to be ing and I have used whatever was available - a shaky the "American-style" China has been going on for small DV camera or filming in my own neighborhood the past 20 years, most of my life. As naturally to discover the conflict of everyday reality. This interested in China as I am, I would like to tell way of filmmaking becomes a sort of political atall kinds of stories in all kinds of settings. titude. Even in the Chinese movie industry, there Whether in China or somewhere else, the themes exists the big budget epic martial arts genre, but would be more or less the same - love, belonging. I have never been interested in that. I believe in freedom, spirituality ... exploring narrative form, whether documentary or fiction. Be it fable or essay, I am for trying all means to compose a good story, as long as I don't have to rob a bank.



DIRECTORIAL STYLE





XIAOLU GUO

film, adapted from her own novel of the same name. sea instead of being a farmer. At 19 she left her Her first feature SHE, A CHINESE won the Golden hometown and studied at Beijing Film Academy. As a Leopard for Best Film at the Locarno Film Festival. student, she was honored as "Best Screenwriter" at The story of a 23-year-old Chinese woman who travels from a village to Beijing and then on to London was praised for its authenticity, sensitivity and cinema and literature, she moved to London in 2002 energy. The same year, Guo completed the documentary ONCE UPON A TIME PROLETARIAN, which premiered at the Venice Film Festival, about people from different classes living in modern Chinese society the Special Jury Prize at the International Human and in conflict with time and history.

village and comes from a family of sea lovers. Her Sundance; and WE WENT TO WONDERLAND (2008), shot on grandfather was a fisherman, her father was sent to a small digital still camera with video function,

UFO IN HER EYES is Xiaolu Guo's second feature a labour camp in 60's because he wanted to paint the the 1998 National Filmwriter Prize for her script LOVE IN THE INTERNET AGE. After she received MA on to continue her film studies. Her acclaimed documentaries include THE CONCRETE REVOLUTION (2004), about the construction boom in Beijing, which won Rights Film Festival in Paris; HOW IS YOUR FISH TO-DAY? (2006), about an unusual journey to a northern Xiaolu Guo was born in 1973 in a Chinese fishing Chinese provincial town, which was presented at which was presented at MoMA New York's New Direc- SELECTED FILMOGRAPHY tors/New Films and at Rotterdam.

Xiaolu Guo is also a successful writer. Her 2007 novel "A CONCISE CHINESE-ENGLISH DICTIONARY FOR LOVERS" (Random House, UK and USA) has been published in more than 25 countries and will soon be made into a film by renowned director Wayne Wang. Other novels include "VILLAGE OF STONE," "20 FRAG-MENTS OF A RAVENOUS YOUTH" and "UFO IN HER EYES".

In 2009 Xiaolu Guo founded "Metaphysical Cinema Syndicate" in London and Beijing, producing guerrilla style films to promote a free cinema beyond narrative conventions.

2011	UFO IN HER EYES
2009	ONCE UPON A TIME PROLETARIAN
	(documentary)
2009	SHE, A CHINESE
2008	WE WENT TO WONDERLAND
	(documentary)
2006	HOW IS YOUR FISH TODAY?
	(documentary)
2004	THE CONCRETE REVOLUTION
	(documentary)



SHIKE

UDO KIER

Shi Ke was born 1964 in Hubei Province, China. her. There was a controversal dispute between the In 1985 she took part in the examinations of the first privately financed stage play and the govern-Central Drama Academy of Beijing and was being ment owned theatre troupe, but Shi Ke steadfastly selected as one of ten new students out of 6000 endured this year of nationwide media blackout. contestants. After graduation she quickly rose to This incident made her even more well known than national prominence in films such as SHA SHOU QING before and could not remove her stardom. She made (A killer's love) and YIAO GUEN QING NIAN (Rock'n' several movies, plays, TV shows and outstanding Roll Youth) and became a teenage idol. With numer- performances in stage plays and is now recognized ous starring roles in TV and a reputation for a as a successful and powerful artist and one of the standout singing talent in the Chinese 1990 musi- important celebrities in China. She has met the cal "Richu" (Sunrise) she won the multitalented director Xiaolu Guo in the late 90s in Beijing, performer ringing award. Her career almost crashed UFO IN HER EYES is her first international arthouse down in 1995 during some false accusation and Cul- film. tural Revolution-style political campaign against

Udo Kier has acted successfully in over 160 Ameri- has been in seven Productions, from playing the can and European productions, working with a pope in the highly acclaimed TV Mini Series "THE number of important directors such as Rainer BORGIA" directed by Oliver Hirschbiegel, playing Werner Fassbinder, he has also been in all of Lars Béla Bartók in a turkish production directed by von Trier's movies since 1987. He has collaborat- Ali Özgentürk, in Lars von Tries "MELANCHOLIA", ed with many other acclaimed directors including beside Isabella Rossellini in "KEYHOLD" directed Dario Argento, Wim Wenders, Gus van Sant and Werner by Guy Maddin and the latest he played the leader Herzog, to name a few. In the last two years he on the movie "IRON SKY" by Timo Vuorensola.





MUSIC SCORE: MOCKY

ing live shows he is also a multi-instrumentalist, *his lyrics.*" (All Music Guide) drummer, producer and songwriter. He is widely renowned for his collaborations with Gonzales, Jamie Solo Albums: Lidell, Feist or Peaches. This soundtrack is his 2009 Saskamodie first work as a composer for a film.

"Mocky dwells in his own musical universe, swathed 2004 Are + Be in an air of mystery, and his unique vibe has 2003 In Mesopotamia (JD Slazenger version) charmed many a critic, fellow musician, and dis- 2002 In Mesopotamia (original version) cerning fan. His is a land of soul minimalism, his sparse, leisurely compositions drawing upon funk, Website: www.mockyrecordings.com

Mocky (real name Dominic Giancarlo Salole) is a Afro-beat, free jazz, classical, and whatever else Canadian-born musician with a reputation for eclec- *might curry his flitting (but not fleeting) fancy*. tic songs, humour and blending musical depth with While dealing mostly in instrumentals, when Mocky a pop sensibility. Although he is mostly known for *injects words into the mix, he does so with a Nick* his pop and electronic albums and wildy entertain- Drake-esque feather touch, in both his vocals and

2006 Navy Brown Blues

PRODUCTION: CORAZÓN INTERNATIONAL

corazón international came into being in 2003 collaboration with suitable partners. The worldwhile producing HEAD-ON, founded by Fatih Akin, wide presence at festivals and licensing deals Andreas Thiel and Klaus Maeck as directors and for Fatih Akin's films have enabled corazón to equal partners. Primarily, the company was set establish a great many contacts to international up to represent Fatih Akin and his projects, partners and distributors. Like the music busibut is also realizing films by other directors. ness, the film business has its own language, Meeting the needs of each individual project, visible through the exchange between different corazón accompanies the director in the develop- cultures. One of corazón's main aims is to make a ment of the script, coordinates film funding and contribution towards enhancing this global lanacquires TV stations and distributors. corazón guage, and to improve German cinema's esteem on carefully looks after its rights itself and in the international stage.

CAST

SHI KE as KWOK YUN UDO KIER as STEVE FROST MANDY ZHANG as CHIEF CHANG Y. PENG LIU as BICYCLE REPAIRMAN Z. LAN as HEADMASTER LEE MASSELA WEI as SECRETARY ZHAO DOU LI as OLD KWOK

TECHNICAL DETAILS

Format: 35mm / 24 fps / 1:2,35 (Scope) Sound: Dolby Digital Surround Ex Length: 110 min. Language: Mandarin, English Filming format: HD Production Country: Germany, 2011

CREW

WRITTEN AND DIRECTED BY SABOTAGE SISTER A.K.A. XIAOLU GUO

CO-WRITER PAMELA CASEY

DIRECTOR OF PHOTOGRAPHY MICHAL TYWONIUK

ART DIRECTOR JUN YAO

DIRECTOR OF SOUND PHILIPPE CIOMPI

EDITOR NIKOLAI HARTMANN

ORIGINAL MUSIC BY MOCKY

COPRODUCER NDR / ARTE

COMMISSIONING EDITORS JEANETTE WÜRL, ANDREAS SCHREITMÜLLER

ASSOCIATE PRODUCERS ALBERTO FANNI, FLAMINIO ZADRA

EXECUTIVE PRODUCER FATIH AKIN



PRODUCED BY KLAUS MAECK BASED ON THE NOVEL "UFO IN HER EYES" BY XIAOLU GUO THIS FILM IS DEDICATED TO "SOY CUBA" BY MIKHAIL KALATOZOV PRODUCED BY CORAZÓN INTERNATIONAL IN CO-PRODUCTION WITH NDR/ARTE IN ASSOCIATION WITH DORJE FILM SUPPORTED BY FILMFÖRDERUNG HAMBURG SCHLESWIG-HOLSTEIN FILMFÖRDERUNGSANSTALT FONDATION GROUPAMA GAN POUR LE CINEMA - CINEFONDATION THE HUBERT BALS FUND INTERNATIONAL FILM FESTIVAL ROTTERDAM EED ASIA LINK THE MATCH FACTORY WWW.UFOINHEREYES.COM



Production

corazón international GmbH & Co KG Ditmar-Koel-Str. 26 20459 Hamburg Germany Tel. + 49 40 311 82 38 0 Fax. + 49 40 311 82 38 21 amt@corazon-int.de www.corazon-int.de

World Sales

The Match Factory Balthasarstraße 79-81 50670 Cologne Germany Tel. + 49 221 539 7090 Fax. + 49 221 539 70910 info@matchfactory.de www.the-match-factory.com

International Press

Richard Lormand FILM-PRESS-PLUS www.FilmPressPlus.com intlpress@aol.com skype: intlpress Tel. +1 337 214 4815 (USA)

IN TORONTO (Sept 10-17): Tel. +1 337 258 3957

